

主後 2025年 8月10日			主日崇拜程序			August 10, 2025		
講員 Speaker: 陶旭光傳道			司會 Master of Ceremony: 林博生弟兄					
翻譯 Interpreter: 蘇莉姊妹			司琴 Pianist: 徐偉玲姊妹					
序樂 Prelude			安靜默禱			司琴		
宣召 Call to Worship						司會		
唱詩 Hymn to Praises #22 快樂崇拜 Joyful, Joyful, We Adore Thee						會眾		
禱告 Prayer						司會		
唱詩 Hymn # 168 生命之道 Wonderful Words of Life						會眾		
讀經 Scripture 馬可福音 (Mark) 4:1-9, 13-20						司會		
信息 Message 撒種的比喻 The Parable of Sowing			陶旭光傳道					
奉獻詩 Offertory Hymn # 461 奉獻所有 (第 1, 4 節)						會眾		
奉獻感謝 Offertory Prayer.....						司會		
報告 Announcements						司會		
唱詩 Hymn # 469 為耶穌而活 Living for Jesus						會眾		
祝禱 Benediction			陶旭光傳道					
殿樂 Postlude			默禱散會			司琴		

主題 (Theme): 熱心服事主(羅馬書 Romans 12:11) Be Fervent in Spirit, Serving the Lord	
目標 (Goal): 1. 殷勤不可懶惰 Not lagging behind in diligence 2. 要心裡火熱 Fervent in spirit 3. 常常服事主 Serve the Lord	
報告事項 (Announcements) 1. 謝謝陶旭光傳道今天主領主日崇拜，求神祝福他的服事，下週主日將由陶旭光傳道主領。We would like to thank Pastor Xuguang Tao for delivering today's message. Pastor Xuguang Tao will be delivering message again next Sunday. 2. 教會鼓勵兄姊禮拜天早上九點鐘都能來參加教會禱告會。 The church encourages brothers and sisters to come to the church prayer meeting at 9 AM Sunday. 3. 陶旭光傳道在教會的辦公時間(Office Hours) 為每週三、四、五的下午一點至五點。陶道電話: 267-5197171; Email: Timothy.txg@gmail.com Pastor Timothy Tao will hold office hours at the church every Wednesday, Thursday, and Friday from 1:00 PM to 5:00 PM. He can be reached by phone at (267) 519-7171 or by email at Timothy.txg@gmail.com. 4. 本週六(8/16)早上10:30AM 整理教會環境 (5054 Reed Road)，歡迎兄姊踴躍參與。 We will be cleaning the church premises at 5054 Reed Road this Saturday, August 16, at 10:30 AM. All brothers and sisters are warmly encouraged to participate. 5. 本週六(8/16)將舉行本月份的探訪及同工會，2 pm探訪，4 pm online分享及同工會，兄姊若無法參加探訪，仍歡迎參加同工會，教會鼓勵所有兄姊參加，願意參加探訪或願意被探訪的兄姊或朋友，請在簽名單上簽名，本次同工會的Coordinator是大為。 We will have visitation and co-worker's meeting on this coming Saturday (8/16). Visitation will take place at 2 pm at church. Co-worker's meeting will be held at 4 pm via Zoom. This month's Coordinator is Brother Da-Wei. 6. 請兄姊在大堂不要飲用水以外的飲料，非常感謝大家的合作。Please do not drink anything in the sanctuary except water. Thank you for your understanding. 7. 教會主日午餐為自由奉獻，鼓勵兄姊都能踴躍為聚餐奉獻。Church lunch is offered on a freewill offering basis. Brothers and sisters are encouraged to give generously in support of our fellowship meals	
代禱事項 (Prayer Requests) 1. 請為陶旭光傳道下週主日講道禱告。Please pray for Pastor Xuguang Tao as he will be delivering the message next Sunday. 2. 請為本週五帶查經的陶旭光傳道禱告。Please pray for Pastor Xuguang Tao as he will be leading Bible Study on this Friday.	
肢體交通 (Fellowship) 1. 林天成牧師已於美東時間2025年8月4日安息主懷。將於8月23日禮拜六下午 2:00 pm 於高台福音基督教會舉行追思感恩禮拜。誠摯邀請您出席，共同追思與懷念林天成牧師奉獻服事的一生。Rev. Tien-Chen Lin peacefully went home to be with the Lord on August 4, 2025 (Eastern Time). A Memorial and Thanksgiving Service will be held on Saturday, August 23, at 2:00 PM at Highpoint Evangelical Christian Church. We sincerely invite you to join us in honoring and remembering Rev. Lin's life of faithful service and dedication to the Lord. 2. 請為蔡媽媽禱告，讓她的腎臟功能能漸漸提升、腎功能檢驗的指數能夠獲得改善。 Please pray for Sister Shu-En's mother that her kidney function may gradually improve and that her test results will show positive progress. 3. 請為均朔的綠卡申請禱告。Please pray for Brother Junshu's Green Card application. 4. 請為月月代禱，求神幫助她確立一個有意義、聚焦的研究方向，能順利通過博士資格考。 Please pray for Yueyue that she can develop a meaningful and focused research direction, and pass the candidacy exam successfully.	
	凡接待他的，就是信他名的人，他就賜他們權柄做神的兒女。 But as many as received Him, to them He gave the right to become children of God, to those who believe in His name (約翰福音 John 1:12)

上週聚會 出席人數 Church Attendance of Last Week		
週五 8/7/2025 (Friday)	成人	19人
	兒童	
	總計 Total	19人
週六 8/8/2025 (Sunday)	青年團契	5人
	主日崇拜 Sunday Worship	38人
	禱告會 Prayer Meeting	9人
	聖經速讀 Sunday School	12人
	英文主日學 English Sunday School	5人
	兒童 Children	
	總計 Total	38人
查教會電話 8/10 - 8/16		林正忠
上週日 8/3/2025 奉獻收入		
一般基金 General Fund		\$3346
建堂基金 Building Fund		
宣道基金 Mission Fund		
Youth/Campus Group Fund		\$280
聚餐基金 Food Fund		\$10
牧者退休基金 Pastor Retirement Fund		
總計 Total		\$3636

今日 (8/10) 服事 Today	
招待 Usher	陳闡
聖經速讀	劉大為
英文主日學	Bill Reid
兒童主日學 - 王慧玲	照顧兒童 N/A
拿菜	林正忠
洗碗	艾家驊
本週五 (8/15) 聖工服事 Friday	
查經	陶旭光傳道
領詩	林正忠
司琴	徐偉玲
下週主日 (8/17) 服事 Sunday	
講員	陶旭光傳道
翻譯	林博生
司會	劉大為
招待	李月月
司琴	劉傳恩
聖經速讀	劉大為
英文主日學	Bill Reid
兒童主日學 - 黃筑榆	照顧兒童 - N/A
拿菜	陳闡
洗碗	朱亦美